

- | | |
|--|--|
| 201. Cancellation of certificate of incorporation | 201. Annulation du certificat d'incorporation |
| 202. Dissolution by court order | 202. Dissolution par ordonnance de la cour |
| 203. Application for court order and liquidation and dissolution | 203. Demande d'ordonnance à la cour et de liquidation et dissolution |
| 204. Application for court supervision of voluntary liquidation | 204. Demande à la cour de surveiller la liquidation volontaire |
| 205. Procedure on application | 205. Procédure sur cette demande |
| 206. Powers of court | 206. Pouvoirs de la cour |
| 207. Commencement of liquidation | 207. Commencement de la liquidation |
| 208. Cessation of business and powers | 208. Cessation de l'entreprise |
| 209. Appointment of liquidator | 209. Nomination du liquidateur |
| 210. Vesting of property | 210. Saisine des biens |
| 211. Duties of liquidator | 211. Devoirs du liquidateur |
| 212. Powers of liquidator | 212. Pouvoirs du liquidateur |
| 213. Distribution by liquidator and dissolution | 213. Répartition par le liquidateur et dissolution |
| 214. Right to distribution in money | 214. Droit à une distribution en numéraire |
| 215. Custody of documents | 215. Garde des documents |
| 216. Preservation of actions and reimbursement | 216. Préservation des actions et remboursement |
| 217. Unknown claimants | 217. Créanciers inconnus |
| 218. Vesting in Crown | 218. Dévolution à la Couronne |

PART XVIII

TITRE XVIII

INVESTIGATION

ENQUÊTE

- | | |
|--|--|
| 219. Investigation of corporation's affairs | 219. Enquête |
| 220. Powers of court | 220. Pouvoirs de la cour |
| 221. Powers of inspector | 221. Pouvoirs de l'inspecteur |
| 222. Hearing in camera | 222. Audition à huis clos |
| 223. Criminating statements | 223. Déclaration incriminante |
| 224. Absolute privilege | 224. Immunité absolue |
| 225. Investigation of ownership or control of securities | 225. Renseignements concernant la propriété et le contrôle de valeurs mobilières |
| 226. Solicitor-client privilege | 226. Secret entre l'avocat et son client |
| 227. Inquiries | 227. Enquêtes |

PART XIX

TITRE XIX

REMEDIES, OFFENCES AND PENALTIES

RECOURS, INFRACTIONS ET PEINES

- | | |
|------------------------|--------------------------|
| 228. Definitions | 228. Définitions |
| 229. Derivative action | 229. Action dérivée |
| 230. Powers of court | 230. Pouvoirs de la cour |